

## Editorial

Jean-Pierre Choplain

2023 a été l'année de la reprise du rythme normal de nos échanges après les années de pandémie.

Le premier semestre 2024 est riche en rendez-vous avec, en mars, la participation de coureurs naurodiens aux Foulées de Fondettes, en avril l'accueil à Fondettes d'un groupe de jeunes naurodiens et en mai le voyage des adultes à Naurod à l'occasion de la Fête des pommiers en fleurs (das Äppelblütefest). Nous comptons sur vous pour encourager les coureurs, accueillir les jeunes et participer au voyage à Naurod.

## Assemblée générale

L'assemblée générale de notre association s'est tenue le 15 décembre 2023 dans la salle du conseil municipal de la mairie devant une assistance très représentative et en présence de Philippe Bourlier, adjoint représentant le maire.

Dans son rapport moral et d'activité, le Président Jean-Pierre Choplain a, comme il se doit, retracé tous les événements de l'année écoulée en insistant sur l'accueil d'un groupe de Naurod à Fondettes et le voyage à Naurod d'un groupe de jeunes Fondettois. Il s'est particulièrement réjoui que l'ASF tennis de table ait pu participer à une rencontre organisée par



Jean-Pierre Choplain



Les adhérents du jumelage



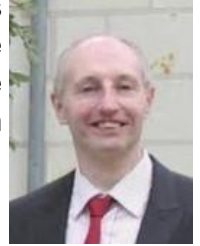
Un auditoire attentif



Philippe Bourlier adjoint au maire

Wiesbaden et que tous les participants soient revenus enchantés de l'accueil du jumelage de Naurod. Les projets 2024 ont été révélés et en particulier du 6 au 12 avril, l'accueil de jeunes Naurodiens à

Fondettes, du 10 au 13 mai le voyage des adultes Fondettois à Naurod et du 3 au 6 octobre, la réunion des bureaux à Fondettes qui nous permettra de recevoir une délégation de Naurod. A l'occasion de cette assemblée, le conseil d'administration s'est enrichi d'un nouveau membre, Patrice Gauron.



Patrice Gauron

Dans le prolongement de cette réunion, le conseil d'administration s'est retrouvé



Le Conseil d'administration  
Manquant sur la photo: Alain  
Troubat, Cyril Puiseux et  
Patrice Gauron

le 9 janvier pour élire son bureau qui s'établit comme suit : Jean-Pierre Choplain (Président), Mauricette Rouillet (Vice-présidente), Corinne Radon (Secrétaire), Christine Thion (Secrétaire adjointe), Alain Troubat (Trésorier), Jean-Luc Baudrier (Trésorier adjoint),

Jean-Louis Blond et André Doireau (Membres). Marie Corteel, Sylvie Sefsaf-Clerc, Patrice Gauron, Philippe Lacroix et Cyril Puiseux complètent le Conseil d'administration.

## Marché de Noël

Comme tous les ans, notre jumelage animait un stand au marché de Noël organisé par la mairie de Fondettes. Traditionnellement, nous faisons découvrir aux Fondettois des spécialités d'Allemagne. Cette



Prêts à accueillir les gourmets

année, nous proposons des Bratwurst (Saucisses) et du Stollen (gâteau) ainsi que deux bières allemandes et une sélection de vins du Rheingau: Riesling,

Pinot noir rouge et rosé. Le fameux Glühwein (vin blanc chaud) avec ou sans son mug complétait notre offre.



Philippe et Jean-Luc nos spécialistes de la cuisson de Bratwurst



Du monde à notre stand

A notre grande satisfaction, de nombreux gourmets se sont arrêtés à notre stand.

# Nauroder Sommerlaune

La « Nauroder Sommerlaune », qui peut se traduire par « ambiance estivale de Naurod » est une manifestation qui concerne les associations. De fin mai à fin septembre, chaque vendredi de 17h à 22h, une association (différente chaque vendredi) organise des



Dégustation lors d'un moment de repos



Un stand qui semble avoir été dévalisé!

dégustations de vin ou autres boissons et vend de quoi se restaurer. Bien évidemment, nos amis du jumelage Naurod-Fondettes participent activement à ce rendez-vous annuel. En 2023, leur participation était le 1<sup>er</sup> septembre. Ils proposaient du Vouvray, du Touraine rosé pétillant, du Chinon ainsi que des vins blancs locaux. Pour se sustenter, il était proposé des quiches Lorraines, des petits-pains avec du Fleischkäse (pain de viande) et des Bretzels avec du «Spundekäs», une spécialité de la région préparée avec du fromage blanc, du beurre et autres ingrédients dont chaque famille garde le secret.



Plus de 200 personnes !



Nettoyage obligatoire le lendemain

Chose remarquable, en quelques heures, le jumelage a accueilli plus de 200 personnes ! Pour nos partenaires de Naurod, la prochaine participation sera le 26 août 2024.

## Regrets

Nos amis de Naurod et nous-même étions très fiers



qu'un arrêt de bus situé près du jardin botanique « Wiesbaden-Naurod », rue de la République, porte le nom de « Naurod ». Malheureusement, il a été rebaptisé. Il s'appelle maintenant «Halle de la

Morandière» au grand regret des deux jumelages. Rappelons que les dirigeants de Naurod ont fait un grand honneur à notre commune en appelant leur rue principale « Fondetter-Straße », nom également donné au principal arrêt de bus en centre ville.

## Les dates à retenir

**Les 16 et 17 mars**, Foulées de Fondettes avec la participation de Naurodiens

**Du 6 au 12 avril**, accueil d'un groupe de jeunes Naurodiens à Fondettes

**Du 10 au 13 mai**, voyage d'adultes Fondettois à Naurod à l'occasion de la « fête des pommiers en fleurs ».

## Visitez notre site Internet

Vous y trouverez tout ce que vous voulez savoir sur Naurod, Wiesbaden, nos activités, notre histoire et bien d'autres choses encore.

<https://fondettes-naurod.eu>

